



TISCHVENTILATOR

TV45 & TV30

ARTIKEL-NR. 94160 & 94200



Abbildung symbolisch

**LESEN SIE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG UND DIE SICHERHEITSHINWEISE
VOR DER ERSTEN VERWENDUNG GRÜNDLICH DURCH!**

**DEMA-VERTRIEBS GMBH • IM TOBEL 4 • 74547 ÜBRIGSHAUSEN
WWW.FIXVERSAND.DE**

© DEMA VERTRIEBS-GMBH

Inhaltsverzeichnis

1 SICHERHEITSHINWEISE	3
1-1 Bestimmungsgemäße Verwendung	4
2 MONTAGE & AUFBAU	4
2-1 Montage Art-Nr. 94160	4
2-2 Montage Art-Nr. 94200	4
3 BEDIENUNG	4
4 WARTUNG	5
5 ENTSORGUNG	5
6 TECHNISCHE DATEN	5
7 DETAILZEICHNUNGEN	6
7-1 Detailzeichnung Art. Nr. 94160	6
7-2 Detailzeichnung Art. Nr. 94200	7
8 CE-KONFORMITÄSERKLÄRUNG	8

1 SICHERHEITSHINWEISE

- Änderungen die dem technischen Fortschritt dienen, können ohne Vorankündigung vom Hersteller getätigt werden und sind eventuell in der Bedienungsanleitung noch nicht berücksichtigt.
- Kontrollieren Sie das Gerät vor Inbetriebnahme auf Vollständigkeit und Funktion.
- Nehmen Sie niemals ein defektes oder funktionsunfähiges Gerät in Betrieb! Kontaktieren Sie den Hersteller oder lassen Sie das Gerät von einem qualifizierten Elektriker kontrollieren.
- Arbeiten Sie immer mit Bedacht und der nötigen Vorsicht!
- Wenden Sie auf keinen Fall übermäßige Gewalt an!
- Schließen Sie das Gerät nur an eine, den technischen Daten (Typenschild am Gerät) entsprechende, Stromquelle an!
- Das Gerät ist nicht für den Einsatz im Freien geeignet.
- Setzen Sie den Ventilator keiner hohen Luftfeuchtigkeit und Hitze aus.
- Verwenden Sie das Gerät zu keinem anderen Zweck.
- Nehmen Sie keine technischen Veränderungen an dem Gerät vor und verwenden Sie nur zugelassenes Zubehör.
- Fassen Sie niemals das Gerät oder den Netzstecker mit nassen Händen an.
- Wenn Sie den Ventilator reinigen möchten, ziehen Sie immer vorher den Netzstecker.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel um das Gerät auszustecken.
- Prüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf Beschädigungen.
- Schalten Sie das Gerät immer ab und trennen es von der Stromversorgung.
- Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, wenn Sie es einlagern oder reinigen möchten.
- Wenn das Gerät oder das Netzkabel beschädigt ist, versuchen Sie das Gerät nicht Selbst zu reparieren, suchen Sie einen qualifizierten Elektriker auf. Elektrische Teile stehen unter Strom. **Achtung Lebensgefahr!!**
- Achten sie darauf, dass keine unbefugten Personen oder Kinder Zugang zu dem Gerät haben.
- Halten Sie das Gerät und das Netzkabel von externen Wärmequellen wie z.B. Herde und Öfen fern.
- Halten Sie das Gerät niemals unter fließendes Wasser oder in eine andere Flüssigkeit, weder zur Reinigung noch zu einem anderen Zweck. Sollte das Gerät trotzdem in eine Flüssigkeit fallen, dann müssen Sie sofort den Netzstecker ziehen und anschließend von einem Fachmann überprüfen lassen.
- Zur Sicherheit bewahren Sie keine Verpackungsteile in der Reichweite von Kindern auf (Plastikbeutel, Karton, Styropor, etc.).
- Stecken Sie keine Gegenstände durch den Käfig (Schutzgitter) in den Ventilator während dieser in Betrieb ist.
- Trennen Sie das Gerät immer von der Stromversorgung, wenn Sie den Standort des Gerätes wechseln möchten.
- Achten Sie darauf, dass der Ventilator auf einen ebenen und stabilen Untergrund steht und einen sicheren Stand besitzt.
- Stellen Sie den Ventilator nicht in der Nähe von offenen Fenstern auf, denn Regen könnte in das Gehäuse eindringen. **Lebensgefahr durch Stromschlag!!**
- Bauen Sie den Ventilator komplett zusammen, bevor Sie ihn betreiben.

1-1 BESTIMMUNGSGEMÄßE VERWENDUNG

- Das Gerät eignet sich zum Erzeugen von Luftströmen in Innenräumen.
- Das Gerät eignet sich nicht für den Dauerbetrieb!

2 MONTAGE & AUFBAU

2-1 MONTAGE ART-NR. 94160

- Entfernen Sie die vier Kreuzschlitzschrauben von der Basis des Gehäuses (10).
- Passen Sie die Basis (11) unten am Gehäuse (10) an.
- Mit Hilfe der zuvor gelösten vier Kreuzschlitzschrauben, fixieren Sie die Basis.
- Entfernen und entsorgen Sie die Kunststoffhülse (4). Diese ist nur während des Transports wichtig, als Schutz.
- Lösen Sie die Korbmutter (3) im Uhrzeigersinn.
- Setzen Sie den hinteren Korb (2) an das Gehäuse, mit dem Griff nach oben.
- Schrauben Sie die Korbmutter wieder an, nicht zu fest anziehen!
- Befestigen Sie den Propeller (5) auf der Motorwelle (1), dieser muss merklich einrasten, erst dann sitzt er richtig.
- Drehen Sie die Propellermutter (6) auf die Welle und sichern Sie so den Propeller.
- Öffnen Sie die vier Befestigungsclips am vorderen Korb (7).
- Lösen Sie die kleine Sicherungsschraube (8) und Mutter auf dem hinteren Korb.
- Befestigen Sie den vorderen Korb (7) auf dem hinteren Korb (2). Hierzu ziehen Sie die zuvor gelöste Sicherungsschraube fest (z.B. mit einem Schraubendreher) und schließen die Befestigungsclips.

2-2 MONTAGE ART-NR. 94200

- Lösen Sie die Sicherungsmutter (3) vom Motorgehäuse(6).
- Legen Sie den hinteren Korb (4) fest an das Gehäuse (6) an und sichern Sie diesen mit Hilfe der Sicherungsmutter (3).
- Bringen Sie den Propeller (2) auf der Motorwelle (5) an.
- Richten Sie den vorderen Korb (1) an dem Hinteren (4) aus und befestigen Sie diesen mit Hilfe der Clips und Schrauben.

3 BEDIENUNG

- Stecken Sie das Netzkabel des Geräts in eine geeignete Steckdose.
- Schalten Sie das Gerät ein.
- Am Standfuß des Gerätes befinden sich die 0/I Taste und die Tasten zur Geschwindigkeitsregelung des Ventilators. Es gibt 2 bzw. 3 verschiedene Geschwindigkeitsstufen.
 1. Low Speed: Langsame Geschwindigkeit
 2. Medium Speed: Mittlere Geschwindigkeit
 3. High Speed: Hohe Geschwindigkeit (nur bei Art. 94160)
- Schalten Sie das Gerät ab, indem Sie die 0/I-Taste drücken.

- Um die die Oszillationsfunktion zu aktivieren, drücken Sie den Oszillationsschalter rein. Um die Funktion zu deaktivieren, ziehen Sie den Oszillationsschalter nach oben.
- Schalten Sie das Gerät aus, falls nicht mehr benötigt und ziehen Sie zur Sicherheit den Netzstecker.

4 WARTUNG

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät abgeschaltet ist und von der Stromversorgung getrennt wurde.
- Demontieren Sie den Ventilator in der umgekehrten Reihenfolge wie es bei der Montage beschrieben wurde.
- Benützen Sie zum Reinigen des Gerätes keine Sprühreiniger.
- Benützen Sie zur Reinigung der Plastikteile ein weiches Tuch oder einen Schwamm und eine milde Seifenlösung.
- Entfernen Sie alle Seifenreste von den Teilen.
- Reiben Sie alle Bauteile trocken, bevor Sie das Gerät wieder zusammen bauen.
- Achten Sie darauf, dass bei der Reinigung des Gerätes kein Wasser in das Gehäuse eindringt.

5 ENTSORGUNG

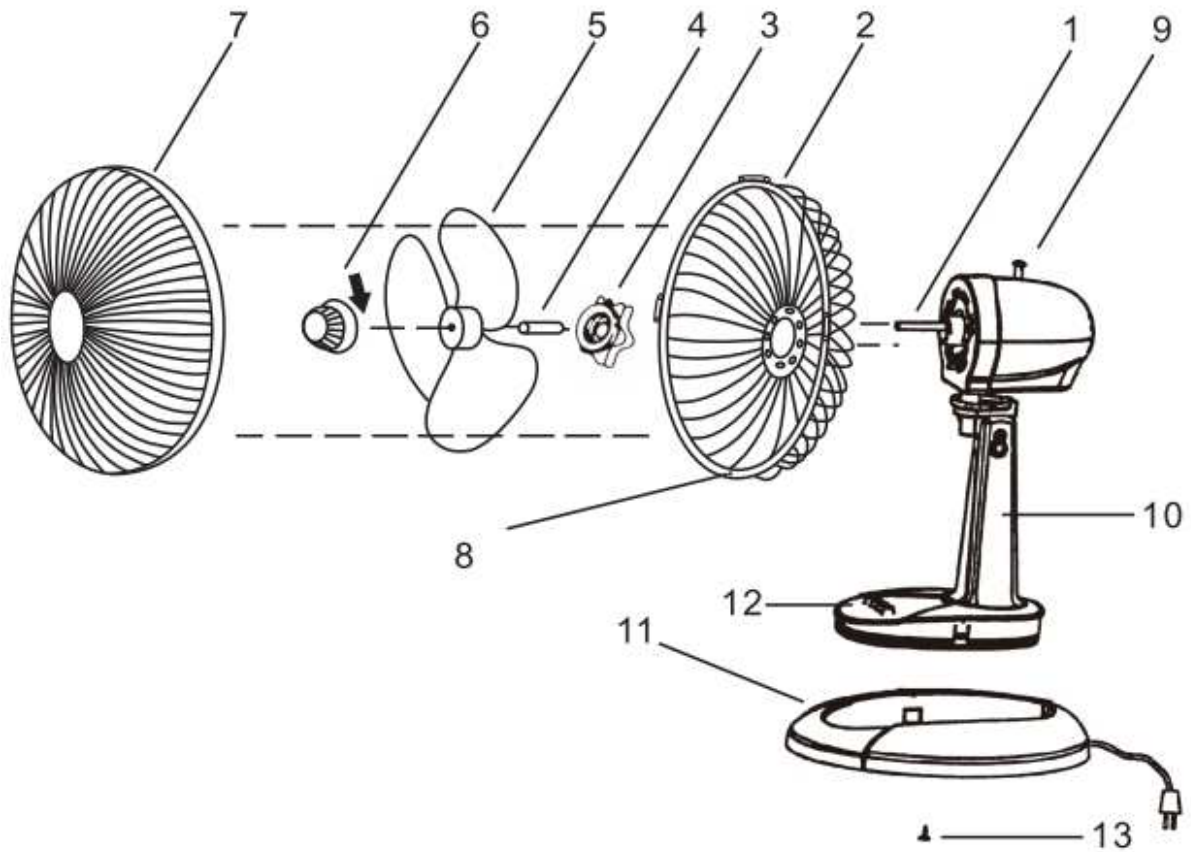
Im Falle der Entsorgung dieses Gerätes wenden Sie sich bitte an die DEMA Vertriebs-GmbH, Ihren lokalen Händler oder einen lokalen Wertstoffverwerter. Führen Sie das Gerät keinesfalls einer kommunalen Sammelstelle zu! Entsorgen Sie das Gerät keinesfalls über den normalen Hausmüll! Sie leisten damit einen wichtigen Beitrag zur Erhaltung der Umwelt.

6 TECHNISCHE DATEN

Artikel-Nr.	94160	94200
Elektrischer Anschluss	230 V / 50 Hz	230 V / 50 Hz
Max. Leistungsaufnahme	45 W	30 W
Schutzklasse	II	II
Korbdurchmesser	ca. 43 cm	ca. 28 cm

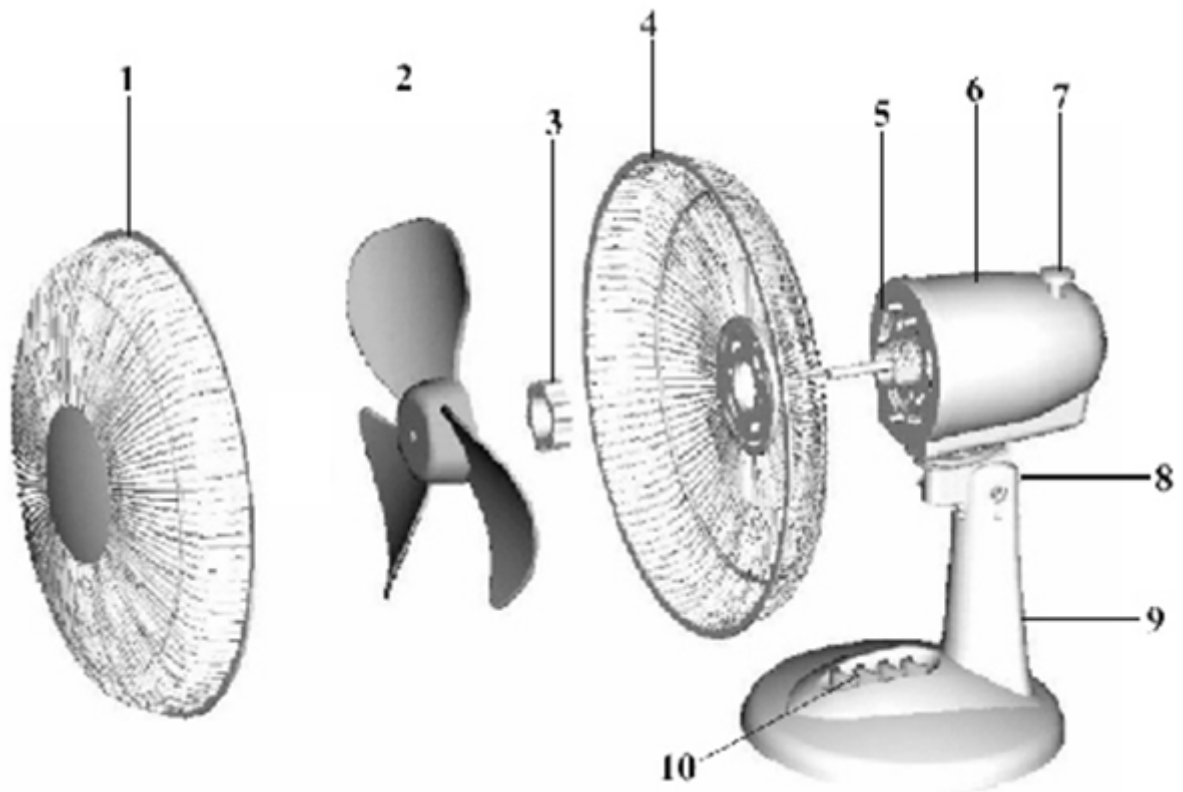
7 DETAILZEICHNUNGEN

7-1 DETAILZEICHNUNG ART. NR. 94160



NR	BEZEICHNUNG	NR	BEZEICHNUNG
1	Motorwelle	8	Sicherungsschraube
2	Hinterer Korb	9	Oszillationsschalter
3	Korbmutter	10	Gehäuse
4	Kunststoffhülse	11	Basis
5	Propeller	12	Geschwindigkeitstasten
6	Propellermutter	13	Basisschraube
7	Vorderer Korb		

7-2 DETAILZEICHNUNG ART. NR. 94200



NR	BEZEICHNUNG	NR	BEZEICHNUNG
1	Vorderer Korb	6	Motorgehäuse
2	Propeller	7	Oszillationsschalter
3	Befestigungsmutter	8	Säule
4	Hinterer Korb	9	Basis
5	Motorwelle	10	Geschwindigkeitstasten

8 CE-KONFORMITÄSERKLÄRUNG

EU-Konformitätserklärung *EU Declaration of Conformity*

Hiermit erklären wir,
We herewith declare

DEMA-Vertriebs GmbH
Im Tobel 4, 74547 Übrigshausen, Germany

Dass das nachfolgend bezeichnete Gerät aufgrund seiner Konzipierung und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen, grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen den EU-Richtlinien entspricht.

That the following Appliance complies with the appropriate basic safety and health requirements of the EU Directive based on its design and type, as brought into circulation by us.

Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung des Gerätes verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

In case of alteration of the machine, not agreed upon by us, this declaration will cease to be valid.

Bezeichnung des Geräts:
Machine Description:

Tischventilator TV45 & TV30

Artikel-Nr.:
Article-No.:

94160 & 94200

Einschlägige EU-Richtlinien:
EU-Directives:

2014/30/EU
2014/35/EU

Angewandte harmonisierte Normen:
Applicable harmonized standards:

EN 55014-1:2006+A2:2011
EN 55014-2:2015
EN 61000-3-3:2014
EN 61000-3-3:2013
EN 60335-2-80:2003+A1:2004+A2:2009
EN 60335-1:2012+A11:2014
EN 62233:2008

Prüfberichtnr.:
Verification number.:

GZEM160400174601V
GZES1604003759HS

Prüfinstitut:
Testing institut:

SGS

Dokumentenverantwortlicher:
Responsible for Documents:

Romeo Gut
Birkichstrasse 8
74549 Wolpertshausen

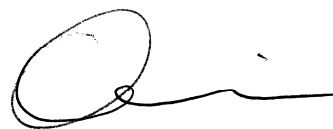
Ort:
Place:

Übrigshausen

Datum:
Date:

20.02.2019

Herstellerunterschrift:
Authorised Signature:



Angaben zum Unterzeichner:
Title of Signatory:

Hr. Abendschein, Geschäftsführer